

JÓZSEFVÁROSI UKRÁN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testülete
2025. július 14. (hétfő) napján 09:00 órai kezdettel tartandó
2. nyilvános rendkívüli testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. Javaslat a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 42/2025. (VII. 14.) számú határozata szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából tárgyú módosításáról.**
Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)
- 2. Javaslat Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása rendezvény költségkeretének meghatározására**
Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2025. július 10.

Üdvözlettel:

Nagy Viktória
s.k.
elnök

JÓZSEFVÁROSI UKRÁN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.
JEGYZŐKÖNYV

Készült: a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testületének 2025. július 14. (hétfő) 09:00 órakor a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában 2. nyilvános rendkívüli ülésén.

Jelen vannak: Nagy Viktória elnök

Petrusinec Mária nemzetiségi önkormányzati képviselő

Távol maradt: Ványiné Orosz Galina Alexandrovna – elnök-helyettes

Meghívottak: dr. Steiner Jáel jogi referens

Nagy Viktória elnök

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá felkéri Petrusinec Mária nemzetiségi önkormányzati képviselőt a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Petrusinec Mária elfogadja a jelölést.

Nagy Viktória elnök

Szavazásra teszi fel Petrusinec Mária képviselő személyét jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztására.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat úgy dönt, hogy elfogadja Petrusinec Mária képviselő személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 43/2025. (VII. 14.) számú alábbi határozata:

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Petrusinec Mária képviselő személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Ezt követően Nagy Viktória elnök ismerteti a meghívó szerinti napirendi pontokat, majd szavazásra bocsátja a meghívó szerinti napirendi pontok elfogadását.

Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 44/2025. (VII. 14.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 2. nyilvános rendkívüli ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

- 1. Javaslat szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából tárgyú 42/2025. (VI. 16.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

2. Javaslát Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása rendezvény költségkeretének meghatározására

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a Képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.

Napirend 1. pontja: Javaslát szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából tárgyú 42/2025. (VI. 16.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Nagy Viktória elnök

Megnyitja a napirendi pont megtárgyalását. Megállapítja, hogy a jelenlévőknek nem volt kérdése, észrevétele, ezért a napirendi pont tárgyalását lezárja. Szavazásra felteszi az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 45/2025. (VII. 14.) számú határozata
szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából tárgyú
42/2025. (VI. 16.) számú határozat módosításáról**

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a 42/2025. (VI. 16.) számú „szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából” tárgyú határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

2. pénzügyi fedezetet biztosít 650.000 Ft összegben a 2025. évi települési pályázati támogatás, 61.905 Ft összegben a 2024. évi központi feladatalapú támogatás és 58.095 Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás terhére:

a) autóbusszal történő utazás költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 480.000 Ft

2. Az 1. pont szerinti határozat 1., 2/b-c., 3., 4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagy Viktória elnök

Határidő: 2025. július 15.

*

Napirend 2. pontja: Javaslát Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása rendezvény költségkeretének meghatározására

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Nagy Viktória elnök

Megnyitja a napirendi pont megtárgyalását. Megállapítja, hogy a jelenlévőknek nem volt kérdése, észrevétele, ezért a napirendi pont tárgyalását lezárja. Szavazásra felteszi az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 46/2025. (VII. 14.) számú határozata
Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása rendezvény költségkeretének meghatározásáról

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő - testülete úgy dönt, hogy

1. Ferencvárosi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzattal és az Erzsébetvárosi Ukrán Önkormányzattal közösen megszervezi az Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatását. (35 fő) A tábor időpontja: 2025. augusztus 05-09. napja, helyszíne: Balatonföldvár;
2. A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat a tábor terembérlet költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft, szállás költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft keretösszeget biztosít.
3. A nyílt rendezvény meghirdetésre kerül a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat, a Ferencvárosi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat és az Erzsébetvárosi Ukrán Önkormányzat hivatali helységében, az ukrán nyelvet oktató iskolákban, intézményekben, és az ukrán közösség médiafelületein.
4. a pénzügyi fedezetet 150.000 Ft összegben a 2025. évi települési működési támogatás és 150.000 Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagy Viktória elnök
Határidő: 2025. szeptember 15.

Nagy Viktória elnök:

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés, megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 09:40 órakor bezárja.



Petrusinec

Petrusinec Mária
jegyzőkönyv-hitelesítő

Nagy Viktória

Nagy Viktória
elnök

Jegyzőkönyvet készítette:

Németh Edina

Németh Edina
ügyintéző

Sz. J.

2025.07.15. 14

JÓZSEFVÁROSI UKRÁN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Jelenléti Ív
a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat
2. nyilvános rendkívüli testületi üléséről, amelynek időpontja:
2025. július 14. (hétfő) 09:00 óra

1. Nagy Viktória



2. Petrusinec Mária



3. Ványiné Orosz Galina Alexandrovna

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Steiner Jáel



Utassy Ildikó



Németh Edina



JÓZSEFVÁROSI UKRÁN ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat

2025. július 14. napján megtartott 2. nyilvános rendkívüli képviselő-testületi ülés

1. napirendi pontja

**Cím: Javaslat szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából
tárgyú 42/2025. (VI. 16.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a következő határozatot szakmai utazások szervezése az Ukrán államiság napja alkalmából 42/2025. (VI. 16.) számú határozat 2. pontjában foglaltakat módosítani szükséges a rendezvény költségének változása miatt.

Melléklet: Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 42/2025. (VI. 16.) számú határozata

Fentiekre tekintettel kérem az alábbi határozati javaslatok elfogadását.

Határozati javaslat

**Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat...../2025. (VII. 14.) számú határozata
szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából tárgyú
42/2025. (VI. 16.) számú határozat módosítására**

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a 42/2025. (VI. 16.) számú „szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából” tárgyú határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

- 2. pénzügyi fedezetet biztosít 650.000 Ft összegben a 2025. évi települési pályázati támogatás, 61.905 Ft összegben a 2024. évi központi feladatalapú támogatás és 58.095 Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás terhére:**
- a) autóbusszal történő utazás költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 480.000 Ft**

1. Napirendi pont

Javaslat a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat által kiírt 2024. évi nemzetiségi pályázaton elnyert támogatás összegének tudomásul vételéről
Előterjesztő: Herédi László elnök (írásbeli előterjesztés)

Herédi László elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 43/2024. (VII. 03.) számú határozatát:

Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat 43/2024. (VII. 03.) számú határozata:

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. tudomásul veszi a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat által kiírt 2024. évi nemzetiségi pályázaton elnyert 700.000 Ft összeget (tárgy: Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása” projekt megvalósítása);**
- 2. felkéri az elnököt a Támogatási szerződés aláírására.**

Felelős: Herédi László elnök

Határidő: 1. pont esetében: 2024. július 03.

2. pont esetében 2024. július 10.

2. Az 1. pont szerinti határozat 1., 2/b-c., 3., 4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagy Viktória elnök

Határidő: 2025. július 15.

Budapest, 2025. július ...

Nagy Viktória elnök



ELŐTERJESZTŐ: Nagy Viktória – Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Utassy Ildikó – nemzetiségi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2025. július ...

.....

Lévai Tamás

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

[Handwritten signature]



Melléklet:

JÓZSEFVÁROSI UKRÁN ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat

2025. július 14. napján megtartott 2. rendkívüli képviselő-testületi ülés

2. napirendi pontja

Cím: Javaslat Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása rendezvény költségkeretének meghatározására

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat, a Ferencvárosi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat és az Erzsébetvárosi Ukrán Önkormányzat Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatására rendezvényt szervez.

A program célja az, hogy az Ukrajnából érkező kegyetlen háborút megélt és szüleiket elvesztő gyerekek számára szeretnénk kikapcsolódást nyújtani, hogy megtapasztalhassák, hogy a világ nem csak háborúból és szörnyűségekből áll. Azt szeretnénk, hogy barátkozhassanak a Magyarországon élő kortársaikkal és közösen jó hangulatban kártyázhassanak és beszélgethessenek. A tervezett létszám 35 fő.

A rendezvény helyszíne: Balatonföldvár;

A rendezvény időpontja: 2025. augusztus 05-09. (4 éjszaka).

Az „Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása” program terembérlet költségre számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft, szállás költségre számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni, melynek pénzügyi fedezete 150.000 Ft összegben a 2025. évi települési működési támogatás és 150.000 Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat...../2025. (VII. 14.) számú határozata
Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatása rendezvény költségkeretének meghatározására

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő - testülete úgy dönt, hogy

- 1. Ferencvárosi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzattal és az Erzsébetvárosi Ukrán Önkormányzattal közösen megszervezi az Ukrajnából érkező háborús árva gyerekek nyári táboroztatását. (35 fő) A tábor időpontja: 2025. augusztus 05-09. napja, helyszíne: Balatonföldvár;**
- 2. A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat a tábor terembérlet költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft, szállás költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft keretösszeget biztosít.**

3. A nyílt rendezvény meghirdetésre kerül a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat, a Ferencvárosi Ukrán Nemzetiségi Önkormányzat és az Erzsébetvárosi Ukrán Önkormányzat hivatali helységében, az ukrán nyelvet oktató iskolákban, intézményekben, és az ukrán közösség médiafelületein.
4. a pénzügyi fedezetet 150.000 Ft összegben a 2025. évi települési működési támogatás és 150.000 Ft összegben a 2025. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagy Viktória elnök
Határidő: 2025. szeptember 15.

Budapest, 2025. július

Nagy Viktória elnök



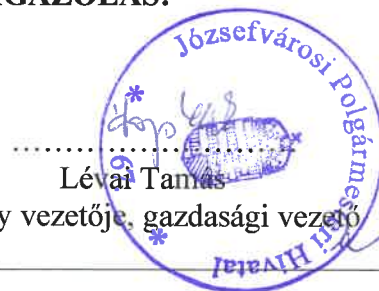
ELŐTERJESZTŐ: Nagy Viktória - Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Utassy Ildikó – nemzetiségi ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2025. július



.....
Lévai Tamás

Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály vezetője, gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

[Handwritten signature]

Napirend 5. pontja: Javaslat szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából

Előterjesztő: Nagy Viktória elnök (írásbeli előterjesztés)

Nagy Viktória elnök

Megnyitja a napirendi pont megtárgyalását. Megállapítja, hogy a jelenlévőknek nem volt kérdése, észrevétele, ezért a napirendi pont tárgyalását lezárja. Szavazásra felteszi az előterjesztés szerinti határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testületének 42/2025. (VI. 16.) határozata szakmai utazás szervezésére az Ukrán államiság napja alkalmából

A Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. egynapos utazást szervez 2025. július 15. napján az Ukrán államiság napja alkalmából,**
- 2. pénzügyi fedezetet biztosít a 2025. évi települési pályázati támogatás terhére:**
 - a) autóbusszal történő utazás költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 360.000 Ft,**
 - b) az utazáson részt vevők részére – reprezentációs költség címén – étkeztetésre számla ellenében legfeljebb bruttó 150.000 Ft,**
 - c) belépőjegyek költségére számla ellenében legfeljebb bruttó 140.000 Ft keretösszeget erejéig;**
- 3. a nyílt rendezvény meghirdetésre kerül meghívó formájában;**
- 4. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.**

Felelős: Nagy Viktória elnök

Határidő: 2025. július 15.